



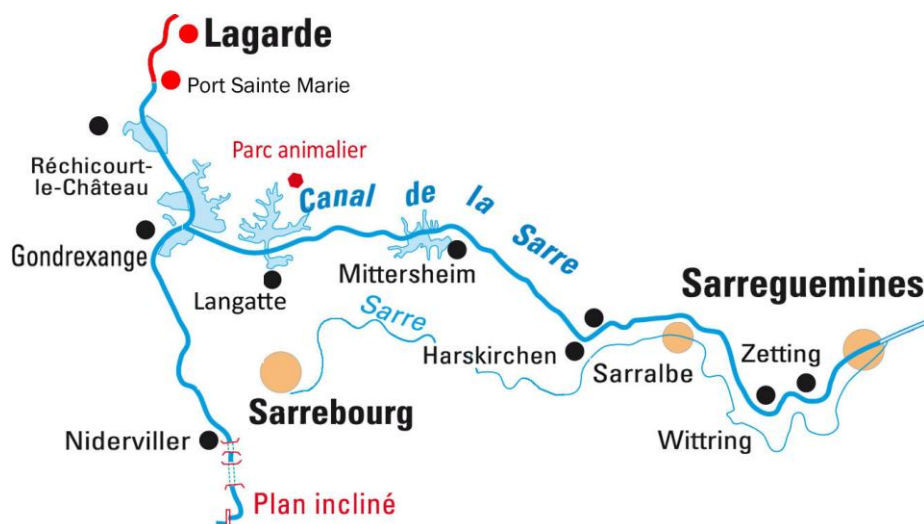
LAGARDE – MITTERSHEIM - LAGARDE

Eine Miniwoche oder eine Wochenende XL Navigation

Land der Weiher



1. Tag: Lagarde -> Port Sainte Marie



TAGESPROGRAMM

- 3 Schleusen
- 1 1/2 Fahrzeit
- Navigationseinführung
- 1. Nacht an Bord



NAVIGATIONSEINFÜHRUNG

Bevor Sie starten bekommen Sie eine **komplette Einweisung in Theorie und Praxis inklusive Durchfahrt der ersten Schleuse**. Sie ermöglicht Ihnen, Ihr Boot und die wesentlichen Navigationsregeln schnell zu beherrschen. Eine zeitweilige Genehmigung gültig für die Dauer des Aufenthaltes wird Ihnen am Ende der Einführung übergeben. Und **jetzt sind Sie der Kapitän an Bord** und fahren in Richtung Saverne um Ihre erste Haltestelle zu erreichen: **Port Sainte Marie**.

DOMAINE DES TROIS PORTS

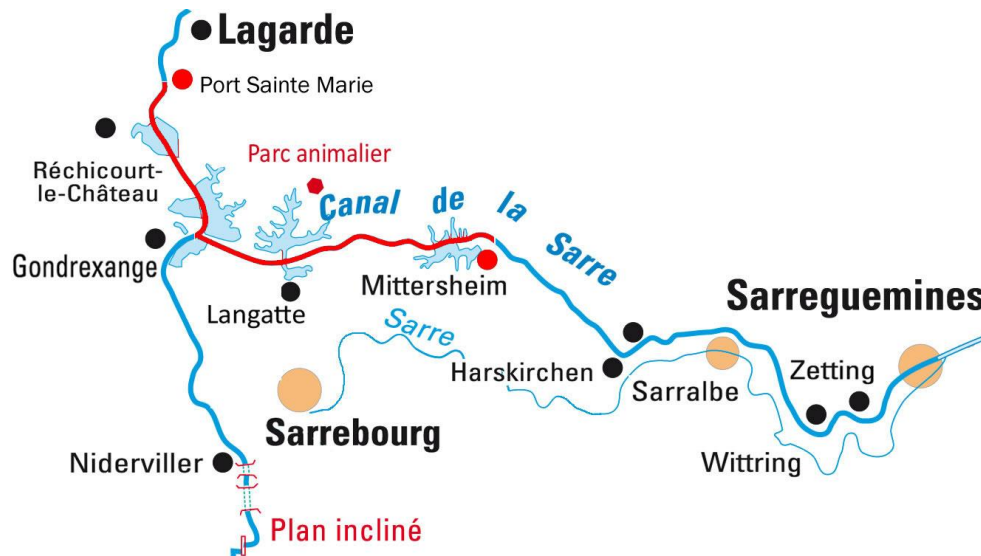
Nach einer Stunde Navigation erreichen Sie Ihre erste wohlverdiente Etappe.



Der **Port Sainte Marie** gehört zum Domaine der drei Häfen (Xures-Lagarde-Port Ste Marie) die von Navig France verwaltet werden. Ein Anruf bei der Basis Navig France in Lagarde, und am nächsten Morgen werden Ihnen Brot und Croissants direkt an Bord geliefert (nur in Port Sainte Marie möglich)

Kostenloser Shuttle! Wenn Keine Lust zum Kochen? Rufen Sie das Restaurant PK 209 an, Sie werden gerne direkt im Hafen abgeholt!

2. Tag: Port Ste Marie -> Mittersheim



EIN BEEINDRUCKENDES BAUWERK

Nach 2 Stunden Fahrzeit und der Durchfahrt des Weihers von **Réchicourt**, werden Sie die **höchste Schleuse Frankreichs** durchqueren! Diese hat eine Fallhöhe von 16 Meter und ersetzt 6

LAND DER WEIHER

Wir verlassen den **Rhein-Marne Kanal** und wechseln auf den **Saarkanal**. Die **Weiherr Gondrexange, Stock und Mittersheim** wurden als Wasserreserve für den Kanal angelegt.



FENETRANGE

Ein Besuch in **Fénétrange**, deren Bauart an eine mittelalterliche Stadt erinnert lohnt sich. Während der Sommerzeit können Sie abends den berühmten Gesang des **Nachtwächters** der durch die Gassen geht hören.

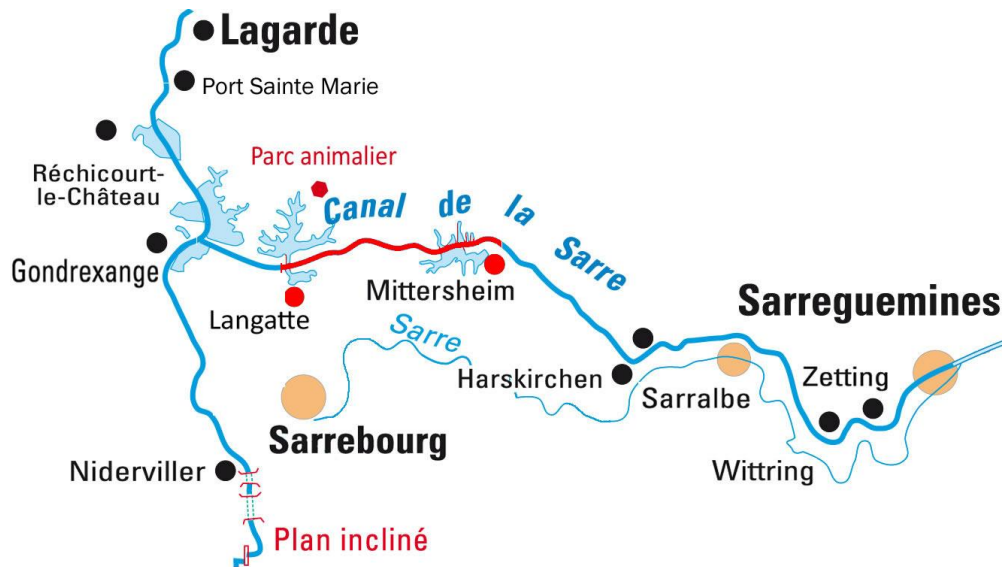


TAGESPROGRAMM

- Grosse Schleuse in Réchicourt
- 16 Schleusen
- 6 Stunden Fahrzeit
- Wandern
- Nachtwächter in Fénétrange



3.Tag : Mittersheim -> Langatte



WEIHER IN MITTERSHEIM

Im Herzen des **Landes der Weiher**, finden Sie **Mittersheim** umgeben von grossartigen Wäldern, die eine malerische Landschaft bilden, in der die Natur noch alle Ihre Rechte behalten hat.

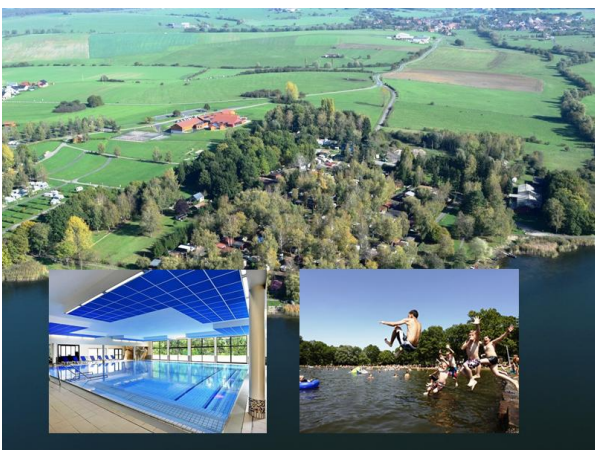
KANALBRÜCKE STOCKWEIHER - LANGATTE

Wunderbarer Aussichtspunkt auf die 2 Stock Weiher. Eine Anlegestelle in "trois ponts" erlaubt Ihnen sich nach **Langatte** zu begeben. Ein Fussgängerpfad (oder mit dem Fahrrad) führt Sie zum Wellness-Center, Sauna, Hammam und Massagedüsen erwarten Sie dort. Alternativ steht Ihnen auch ein Bowling zur Verfügung. Beenden Sie den Abend mit einem gute regionalen Essen in der Auberge du Stock.



TAGESPROGRAMM

- 12 Schleusen
- 3 1/2 Stunden Navigation
- Radfahren oder Wandern
- Entspannung und Wohlbefinden
- Baden im Weiher

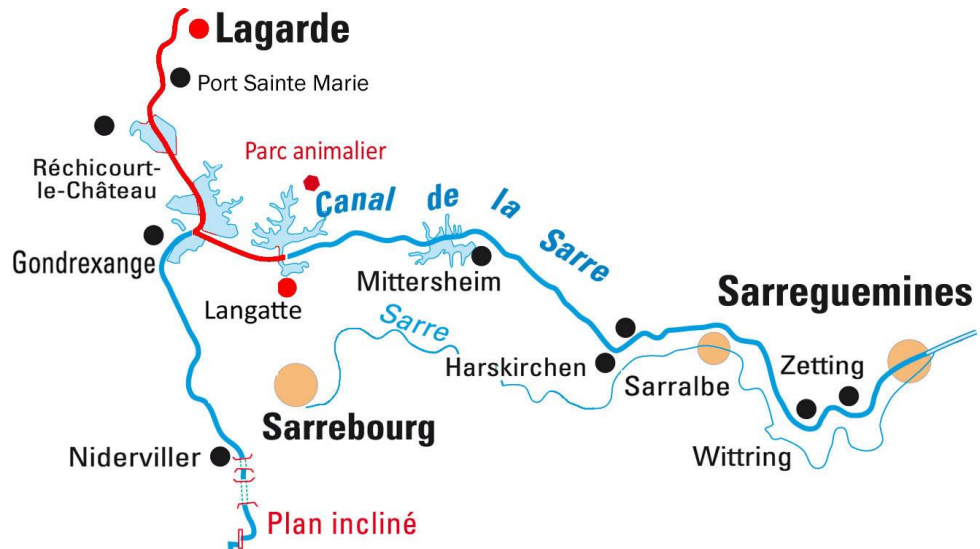


RADRUNDWEG

Auf dem **Radweg** entlang des Saarkanals können Sie angenehme Radtouren unternehmen. Viele **Pfade** und Wege werden die Wanderer erfreuen wenn sie ursprüngliche Landschaften erkunden können.



4. Tag: : Langatte -> Lagarde

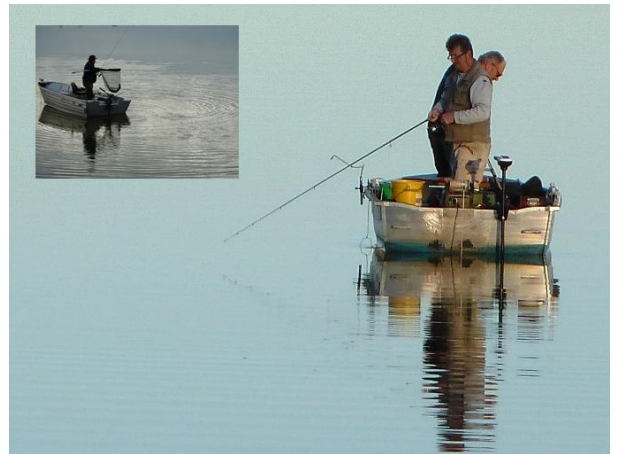


TIERPARK IN SAINTE CROIX

Sainte-Croix, erster Park europäischer Fauna in Frankreich, bietet Ihnen auf 120 ha: Wiesen, Wald, Weiher, 1 500 Tiere, 100 Tierarten, die hier im Halbfreiheit leben.

DAS PARADIES FÜR ANGLER

Auf einer Fläche von 750 Hektar, ist der Stockweiher sehr fischreich. Ein diskreter Spaziergänger kann dort auch je nach Saison zahlreiche Vogelarten beobachten.



TAGESPROGRAMM

- 8 Schleusen
- Grosse Schleuse in Réchicourt
- 5 Stunden Fahrzeit
- Tierpark in Sainte Croix
- Angeln, Entdeckung der Weiher



DIE WEIHER IN RECHICOURT

Fahren Sie durch die grosse Schleuse in Rechicourt und legen Sie am Weiher an für die Mittagspause. Verdauungsspaziergang in alten Tal mit 6 Schleusen oder ein Spaziergang im Baumgarten in Rechicourt Le Chateau

RESTAURANT PK 209

An diesem Abend ein besonderer Abschluss Ihrer Reise: ein Abendessen im Restaurant **PK209**. Der Küchenchef bietet Ihnen ein besonderes Menü.... Vom Wintergarten aus, oder auch von der **Sommerterrasse** beobachten wir den Hafen, und sehen auch unser Boot!



Storchi's Ratschläge

Diese Route, **ab Lagarde**, lässt Sie durch die grössten Schleuse Frankreichs fahren. Über den Saarkanal erreichen Sie dann **das Herz des Naturparks von Lothringen** mit seinen etlichen Weihern. Erkunden Sie den Tierpark in Sainte Croix, entspannen Sie sich im Wellness-Center in Langatte und tauchen Sie in die Vergangenheit zurück mit dem Nachtwächter in Fénétrange.

1.TAG :

- Nehmen Sie sich die Zeit sich an Ihr Boot zu gewöhnen!
Bis zum Port Sainte Marie haben Sie nur eine Stunde Fahrzeit
- Restaurant PK209: Rufen Sie an unter +33(0)3 87 01 92 38 um den Shuttle zu bestellen!
- Nicht vergessen: unter folgender Rufnummer +33(0)3 87 86 65 01 können Sie Brot und Croissants bestellen!

2.TAG :

- Das Frühstück wird Ihnen an Bord geliefert zwischen 8:00 und 8:30.
- Schleuse in Réchicourt : Gruppierung der Boote, 1 Stunde Wartezeit möglich !
- Saarkanal : Schleuse N°1 ; dort erhalten Sie eine Fernbedienung mit 2 Tasten.
- Schleusen Durchfahrt ; Taste « aval (Tal)» Richtung Mittersheim, Taste « amont (Berg) » bei Rückfahrt
- Hafen in Mittersheim. Ausgangspunkt nach Fénétrange.

3.TAG :

- Anlegestelle in "Trois Ponts" (nur auf Pflöcken).
- Fussgängerpfad oder Radweg nach Langatte (Siehe Karte auf der letzten Seite)

4.TAG :

- Haltestelle in Albeschaux. Ausgangspunkt zum Tierpark Ste Croix.
- Wasseranschluss unterhalb der Schleuse n° 1(von der Schleuse aus gesteuert)
- Schleuse in Réchicourt : Spaziergang im Altem Tal oder im Arboretum.
- Picknick und Grillplatz unterhalb und oberhalb der Schleuse
- Schleuse in Réchicourt : Gruppierung der Boote, 1 Stunde Wartezeit möglich !

NÜTZLICHE TELEFONNUMMERN :

RESTAURANTS	Lieu		
PK 209	Lagarde	+33(0) 3 87 01 92 38	navigfrance.com/restaurant-pk209
La rascasse	Réchicourt le Château	+33(0) 3 87 24 60 20	
Restaurant de la plage	Gondrexange	+33(0) 3 87 25 09 60	
Auberge du Stock	Langatte	+33(0) 3 87 03 31 73	facebook.com/AubergeduStock
Le pont neuf	Mittersheim (Schleuse 15)	+33(0) 3 87 07 67 16	
FREIZEIT			
Tierpark in Ste Croix	Rhodes	+33(0) 3 87 03 92 05	parcsaintecroix.com
Wellness-Center	Langatte	+33(0) 3 87 03 69 90	langatte-tourisme.com

Services Voies Navigables de France	
Kontrollstelle / Schleuse 26 à 7	+33(0) 3 83 72 97 26
Schleuse in Réchicourt	+33(0) 3 87 24 60 57
Schleuse n° 1 - Saarkanal	+33(0) 3 87 25 03 16

HAUSBOOTVERMIETUNG
MARINA
FERIENWOHNUNGEN
RESTAURANT

1. Bootsvermieter in Elsass-Lothringen seit 1983.

Die Firma Navig France war der erste Hausbootvermieter der sich in Ost Frankreich installiert hat. Wir bieten Ihnen die besten Dienste und Informationen an, die für den guten Verlauf Ihrer Kreuzfahrt notwendig sind.

In der Tat, es wird das gleiche Team sein welches Ihre Buchung entgegen nimmt, welches Sie bei den Startformalitäten begleiten wird und welches auch während Ihrer Fahrt zu Ihrer Verfügung stehen wird. Die Grösse unserer Struktur erlaubt es uns jeden Kunden individuell zu empfangen und auch individuell an Bord seines Bootes einzuführen!



Fotorechte: NAVIG FRANCE - Patrice YAX
Jegliche Benutzung der Angaben (Text und Fotos) in diesem Dokument
(ausser für den Privatbereich) muss vorab bei der Firma NAVIG FRANCE beantragt werden